

Bedienungsanleitung

Elektrische Heckenschere

62811



Abbildung ähnlich, kann je nach Modell abweichen

Vor Inbetriebnahme Bedienungsanleitung und Sicherheitshinweise lesen und beachten.

Technische Änderungen vorbehalten!

Durch stetige Weiterentwicklungen können Abbildungen, Funktionsschritte und technische Daten geringfügig abweichen.

Aktualisierung der Dokumentation

Haben Sie Vorschläge zur Verbesserung oder haben Sie Unregelmäßigkeiten festgestellt, nehmen Sie bitte Kontakt mit uns auf.



Die in diesem Dokument enthaltenen Informationen können sich jederzeit ohne vorherige Ankündigung ändern. Kein Teil dieses Dokuments darf ohne die vorherige schriftliche Einwilligung kopiert oder in sonstiger Form vervielfältigt werden. Alle Rechte bleiben vorbehalten.

Die WilTec Wildanger Technik GmbH übernimmt keine Haftung für eventuelle Fehler in diesem Benutzerhandbuch oder den Anschlussdiagrammen.

Obwohl die WilTec Wildanger Technik GmbH die größtmöglichen Anstrengungen unternommen hat, um sicherzustellen, dass dieses Benutzerhandbuch vollständig, fehlerfrei und aktuell ist, können Fehler nicht ausgeschlossen werden.

Sollten Sie einen Fehler gefunden haben oder uns einen Vorschlag zur Verbesserung mitteilen wollen, dann freuen wir uns darauf von Ihnen zu hören.

Schreiben Sie uns eine E-Mail an

service@wiltec.info

oder verwenden Sie unser Kontaktformular:

<https://www.wiltec.de/contacts/>

Die aktuelle Version dieser Anleitung in mehreren Sprachen finden Sie in unserem Onlineshop unter:

<https://www.wiltec.de/docsearch>

Unsere Postadresse lautet:

WilTec Wildanger Technik GmbH
Königsbenden 12
52249 Eschweiler

Für die Rücksendung Ihrer Ware zum Umtausch, zur Reparatur oder für andere Zwecke verwenden Sie bitte die folgende Adresse. Achtung! Um einen reibungslosen Ablauf Ihre Reklamation oder Ihrer Rückgabe zu gewährleisten, kontaktieren Sie vor der Rücksendung unbedingt unser Serviceteam.

Retourenabteilung
WilTec Wildanger Technik GmbH
Königsbenden 28
52249 Eschweiler

E-Mail: **service@wiltec.info**

Tel: +49 2403 55592-0

Fax: +49 2403 55592-15



Einleitung

Vielen Dank, dass Sie sich zum Kauf dieses Qualitätsproduktes entschieden haben. Um das Verletzungsrisiko zu minimieren, bitten wir Sie, stets einige grundlegende Sicherheitsvorkehrungen zu treffen, wenn Sie dieses Produkt verwenden. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch und vergewissern Sie sich, dass Sie sie verstanden haben. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung gut auf.

Zeichen und Symbole



Warnung: Dieses Gerät kann gefährlich sein. Unachtsamkeit oder unsachgemäße Verwendung können zu schweren oder sogar tödlichen Verletzungen führen.



Machen Sie sich vor Gebrauch mit der Bedienungsanleitung vertraut.



Tragen Sie eine Schutzbrille, um Ihre Augen zu schützen.



Tragen Sie einen Gehörschutz, um sich gegen Lärm zu schützen.



Tragen Sie immer zugelassene Schutzhandschuhe.



Bei Beschädigung des Kabels umgehend Stecker ziehen.



Setzen Sie das Gerät weder Regen noch anderen Wasserquellen oder Umgebungen mit hoher Luftfeuchtigkeit aus.



Werkzeug der Schutzklasse 2



In Übereinstimmung mit den wesentlichen geltenden Sicherheitsstandards der europäischen Richtlinien



Bewahren Sie diese Anleitung sicher auf und stellen Sie sicher, dass sie jederzeit zugänglich ist. Diese Bedienungsanleitung enthält wichtige Informationen bezüglich der Sicherheit, des Betriebs, der Wartung sowie der Lagerung des Produkts. Lesen Sie alle Informationen sorgfältig durch und machen Sie sich mit dem Gerät vertraut, bevor Sie es verwenden.

Warnung! Beachten Sie bei der Verwendung des Geräts stets die in der Bedienungsanleitung enthaltenen Informationen und Anweisungen. Nichtbeachtung kann zu Sachschäden sowie zu schweren Verletzungen bis hin zum Tod führen.

Bitte beachten Sie, dass diese Bedienungsanleitung unmöglich alle Szenarien abdecken kann, die bei der Arbeit mit diesem Gerät auftreten können. Stellen Sie deshalb sicher, dass Sie bei der Verwendung des Geräts stets vorsichtig und aufmerksam sind und das Gerät verantwortungsbewusst verwenden.

Entnehmen Sie bei Erhalt das Gerät der Verpackung und prüfen Sie es auf Vollständigkeit hin.



Verwendungszweck

Dieses Gerät ist ausschließlich für das Schneiden und Trimmen von Büschen und Hecken entwickelt worden. Jede davon abweichende Verwendung kann sowohl das Gerät als auch seine Umgebung beschädigen und zu schweren Verletzungen führen. Dieses Gerät darf nicht von Kindern oder Personen mit eingeschränkten körperlichen, sinnlichen oder geistigen Fähigkeiten oder einem Mangel an Erfahrung und/oder Kenntnissen verwendet werden. Jugendliche ab 16 Jahren dürfen das Gerät verwenden, wenn sie von einer mit dem Gerät vertrauten und für sie verantwortlichen Person in die Nutzung des Geräts eingeführt worden sind und von ihr beaufsichtigt werden. Kinder müssen in der Nähe des Geräts stets beaufsichtigt werden, damit sichergestellt ist, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

Sicherheitshinweise

Arbeitsplatzsicherheit

- Halten Sie Ihren Arbeitsbereich stets sauber und gut beleuchtet. Unaufgeräumte oder nicht ausreichend beleuchtete Arbeitsbereiche erhöhen die Unfallgefahr.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in explosiven Umgebungen oder in der Nähe entflammbarer Materialien, Flüssigkeiten, Gase oder Stäube. Bei der Verwendung dieses Geräts kann es zu Funkenbildung kommen, wodurch entflammbare Substanzen entzündet werden können.
- Halten Sie unbeteiligte Personen von dem Arbeitsbereich fern, da Ablenkungen dazu führen können, dass Sie das Gerät nicht mehr sicher beherrschen, wodurch schwere Unfälle entstehen können.
- Halten Sie sich stets an die örtlichen Gesetze und Vorschriften bezüglich der Verwendung von Elektrowerkzeugen.

Elektrische Sicherheit

- Der Stecker des Geräts und seine Eigenschaften müssen zur Steckdose passen und dürfen keinesfalls verändert werden. Die Verwendung einer passenden Steckdose sowie des Originalsteckers verringert die Unfallgefahr.
- Verwenden Sie keine Übergangsstecker in Verbindung mit geerdeten Elektrowerkzeugen.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit geerdeten Oberflächen oder Gegenständen, z. B. Rohren, Herden oder Kühlschränken. Bei der Arbeit mit Elektrowerkzeugen erhöht ein geerdeter Körper die Stromschlaggefahr.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es sich nicht ordnungsgemäß ein- oder ausschalten lässt.
- Schalten Sie das Gerät bei Nichtgebrauch stets aus und trennen Sie es ordnungsgemäß von seiner Stromquelle.
- Ziehen Sie den Stecker nicht am Kabel aus der Steckdose und gebrauchen Sie das Kabel nicht zum Anheben, Tragen oder Halten des Geräts.
- Setzen Sie das Kabel des Geräts weder Hitze noch Öl aus, halten Sie es von scharfen Kanten und beweglichen Teilen fern. Stellen Sie zudem sicher, dass es weder geknickt noch eingeklemmt wird, da beschädigte oder verknotete Kabel die Stromschlaggefahr erhöhen.
- Prüfen Sie das Kabel vor jedem Gebrauch auf Anzeichen von Beschädigungen und Verschleiß hin und verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Kabel oder der Stecker beschädigt sind. Beschädigte oder abgenutzte Kabel dürfen nicht instandgesetzt werden, sondern müssen von einer Fachkraft ausgetauscht werden, bevor das Gerät erneut in Betrieb genommen werden darf.
- Bei der Verwendung im Freien ist darauf zu achten, dass ein passendes, ebenfalls für den Gebrauch im Freien geeignetes Verlängerungskabel verwendet wird.
- Das Gerät darf unter keinen Umständen in nassen Umgebungen (etwa im Regen) verwendet werden. Sollte sich die Verwendung in Umgebungen mit hoher Luftfeuchtigkeit nicht vermeiden lassen, verwenden Sie unbedingt einen Fehlerstromschutzschalter, um die Stromschlaggefahr zu verringern.
- Instandsetzungs- und ausführliche Wartungsarbeiten müssen von einer Fachkraft durchgeführt werden. Die dabei verwendeten Ersatzteile müssen von gleichwertiger oder höherer Qualität sein, um einen einwandfreien Betrieb des Geräts gewährleisten zu können.



- Verändern Sie unter keinen Umständen das Gerät, dessen Zubehör oder Stecker baulich. Baulich veränderte Geräte sind gefährlich und bergen eine hohe Unfall- und Stromschlaggefahr.

Persönliche Sicherheit

- Bleiben Sie bei der Verwendung des Geräts stets wachsam und benutzen Sie es nicht, wenn Sie müde oder erschöpft sind oder unter dem Einfluss von Alkohol, Rausch- oder Arzneimitteln stehen.
- Treffen Sie alle notwendigen Sicherheitsvorkehrungen, um eine ungewollte Inbetriebnahme des Geräts zu verhindern. Tragen Sie das Gerät nicht am Abzug und stellen Sie stets sicher, dass es ausgeschaltet ist, bevor Sie es mit einer Stromquelle verbinden. Ein ungewolltes Einschalten und der damit verbundene Verlust der Beherrschbarkeit können zu Schäden und schweren Verletzungen führen.
- Tragen Sie bei der Verwendung des Geräts stets eine geeignete Schutzausrüstung einschließlich, aber nicht beschränkt auf Schutzbrille, Gehörschutz, Schutzhandschuhe und rutschfeste Sicherheitsschuhe.
- Stellen Sie vor dem Einschalten sicher, dass alle Einstellwerkzeuge und Schraubenschlüssel vom Gerät entfernt worden sind. Solche Werkzeuge können von beweglichen Teilen erfasst werden und zu Schäden am Gerät, dessen Umgebung und schweren Verletzungen führen.
- Lehnen Sie sich nicht zu weit vor und achten Sie stets darauf, einen sicheren und festen Stand zu haben.
- Achten Sie stets darauf, Elektrowerkzeuge sorgfältig zu behandeln, sie sauber, scharf und allgemein in einem tadellosen Zustand zu halten, indem Sie sie regelmäßig warten, um eine einwandfreie Funktionsfähigkeit zu gewährleisten.

Besondere Sicherheitshinweise für elektrische Heckenscheren

- Prüfen Sie das Gerät vor jedem Gebrauch auf seine Unversehrtheit hin und verwenden Sie es nicht, wenn Teile Verschleiß aufweisen oder beschädigt sind. Ersetzen Sie verschlissene oder beschädigte Teile vor dem nächsten Gebrauch.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt.
- Halten Sie den Körper stets von den Klingen des Geräts fern. Versuchen Sie während des Betriebs unter keinen Umständen, Schnittgut von den Klingen zu entfernen oder zu schneiden. Material mit der Hand festzuhalten. Schnittgut darf erst dann entfernt werden, wenn das Gerät ausgeschaltet und ein versehentliches Einschalten ausgeschlossen ist.
- Verwenden Sie das Gerät ausschließlich für die dafür vorgesehenen Zwecke. Verwenden Sie es nicht, um Rasen zu mähen oder organische Abfälle für den Kompost zu zerkleinern.
- Tragen Sie das Gerät nur am Griff und auch nur, wenn die Klingen sich nicht bewegen. Achten Sie beim Lagern oder Verbringen des Geräts zudem darauf, die Klingen stets mit einem passenden Klingenschutz zu sichern.
- Verwenden Sie nur die isolierten Griffflächen, um das Gerät zu halten oder zu bedienen, da Klingen und andere metallische Teile in Kontakt mit versteckten Spannungsquellen oder dem eigenen Stromkabel kommen können. Der Kontakt mit spannungsführenden Stromquellen kann zu einem Stromschlag führen.
- Halten Sie das Kabel des Geräts stets von dessen Klingen fern und stellen Sie sicher, dass Sie sich allzeit der Lage des Geräte Kabels sowie aller anderen Kabel im Arbeitsbereich bewusst sind.

Sicherheit der Wartung

- Instandsetzungs- sowie ausführliche Wartungsarbeiten technischer Bauteile müssen einer Fachkraft durchgeführt werden, damit eine einwandfreie und sichere Funktionsweise gewährleistet werden kann.
- Stellen Sie stets sicher, dass das Gerät ausgeschaltet und von allen Stromquellen getrennt worden ist, bevor Sie das Gerät reinigen oder Wartungs- und Instandsetzungsarbeiten durchführen.
- Warten Sie, bis das Gerät und dessen Teile abgekühlt und alle beweglichen Teile ganz zum Stillstand gekommen sind, bevor Sie mit Reinigungs-, Wartungs- oder Instandsetzungsarbeiten beginnen, um die Verletzungsgefahr möglichst gering zu halten.

- Verwenden Sie zum Reinigen des Geräts nur ein sauberes, feuchtes Tuch oder eine Bürste, um Schäden am Gerät zu vermeiden. Verwenden Sie zum Reinigen des Geräts keine Reinigungs- oder Lösungsmittel oder andere Chemikalien.
- Beachten Sie, dass Ein- und Auslässe, die zur Kühlung des Geräts benötigt werden, stets sauber gehalten werden sollten, um eine einwandfreie Funktion des Geräts zu gewährleisten.
- Reinigen Sie das Gerät und dessen Zubehör nach jedem Gebrauch.
- Ölen Sie die Klingen des Geräts in regelmäßigen Abständen. Beachten Sie dabei, dass das Öl nicht in Kontakt mit den Plastikteilen des Geräts kommt.

Sicherheit der Lagerung

- Lagern Sie das Gerät stets sicher und trocken und für Kinder unzugänglich.
- Achten Sie darauf, die Klingen des Geräts mit dem entsprechenden Klingenschutz zu versehen, bevor Sie es lagern.
- Reinigen Sie das Gerät, bevor Sie es für längere Zeit lagern und bevor Sie es nach längerer Lagerung erneut in Betrieb nehmen.

Hauptbauteile



Nr.	Bezeichnung	Nr.	Bezeichnung
1	Klingenschutz	5	Hinterer Handgriff mit Auslöser
2	Klingen	6	Kabelhalterung
3	Handschutz	7	Netzstecker
4	Vorderer Handgriff mit Auslöser	8	Befestigungsschraube

Lieferumfang

Prüfen Sie bei Erhalt des Geräts, ob alle folgenden Teile enthalten sind und sich in einem einwandfreien Zustand befinden. Wenden Sie sich umgehend an uns, falls eines der Teile fehlt oder beschädigt sein sollte:

- Elektrische Heckenschere
- Klingenschutz
- Handschutz
- Bedienungsanleitung



Bedienung

1. Setzen Sie zunächst den Handschutz **(3)** in die dafür vorgesehenen Einkerbungen unterhalb des vorderen Handgriffs **(4)** und befestigen Sie ihn mit Hilfe der Befestigungsschrauben **(8)**.
Achtung: Verwenden Sie das Gerät nicht ohne ordnungsgemäß angebrachten Handschutz **(3)**.
2. Schließen Sie das Gerät an eine geeignete Steckdose oder an ein geeignetes Verlängerungskabel an.
3. Betätigen Sie nun gleichzeitig die Auslöser am vorderen **(4)** und am hinteren Handgriff **(5)**, um das Gerät in Betrieb zu nehmen.
4. Um die Bewegung der Klinge anzuhalten, lassen Sie einfach einen der beiden Auslöser **(4 od. 5)** los.

Bedienungshinweise

- Bevor Sie mit dem Beschneiden der Hecke beginnen, schneiden Sie zunächst alle Zweige mit einem Durchmesser von mehr als 16 mm mit einer Baumschere zurück.
- Es wird empfohlen, die Hecke trapezförmig zu beschneiden, da diese Schnittform das natürliche Wachstum der Hecke unterstützt.
- Weiterhin wird empfohlen mit den Seiten der Hecke zu beginnen und diese von unten nach oben hin zu beschneiden, bevor Sie sich dem oberen Teil der Hecke zuwenden und diesen in die gewünschte Form bringen.
- Schalten Sie das Gerät sofort aus, wenn die Klängen klemmen oder blockiert werden sollten. Trennen Sie das Gerät von seiner Stromquelle, bevor Sie sich den Zustand der Klängen ansehen und möglicherweise feststeckendes Schnittgut entfernen.
- Achten Sie darauf, dass die Klängen nicht in Kontakt mit Metall kommen, da sie sonst beschädigt werden können.
- Achten Sie zudem beim Arbeiten mit dem Gerät stets darauf, dass das Netzkabel sich hinter dem Gerät befindet und planen Sie die Arbeit so, dass Sie von der Steckdose weg arbeiten. Verwenden Sie die integrierte Kabelhalterung des Geräts, damit das Kabel sicher zu liegen kommt.

Technische Angaben

Stromversorgung	230 V, 50 Hz
Leerlaufgeschwindigkeit ($\frac{1}{\min}$)	1.700
Leistungsaufnahme (W)	520
Geräuschpegel (dB (A))	105
Schnittlänge (mm)	450
Max. Schnittdurchmesser (mm)	16

Vorschriften zur Entsorgung

Die EU-Richtlinie über die Entsorgung von Elektro-Altgeräten (WEEE, 2012/19/EU) wurde mit dem Elektro-Gesetz umgesetzt.

Alle von der WEEE betroffenen WilTec Elektro-Geräte, sind mit dem Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne gekennzeichnet worden. Dieses Symbol besagt, dass dieses Gerät nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf.

Bei der deutschen Registrierungsstelle EAR hat sich die Firma WilTec Wildanger Technik GmbH unter der WEEE-Registrierungsnummer DE45283704 registrieren lassen.

Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten (Anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem für diese Geräte). Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss.

Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet.



Materialrecycling hilft den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern.

Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeinde, den kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Anschrift:
WilTec Wildanger Technik GmbH
Königsbenden 12 / 28
D-52249 Eschweiler

Wichtiger Hinweis:

Nachdruck, auch auszugsweise, und jegliche kommerzielle Nutzung, auch von Teilen der Anleitung, nur mit schriftlicher Genehmigung, der WilTec Wildanger Technik GmbH.